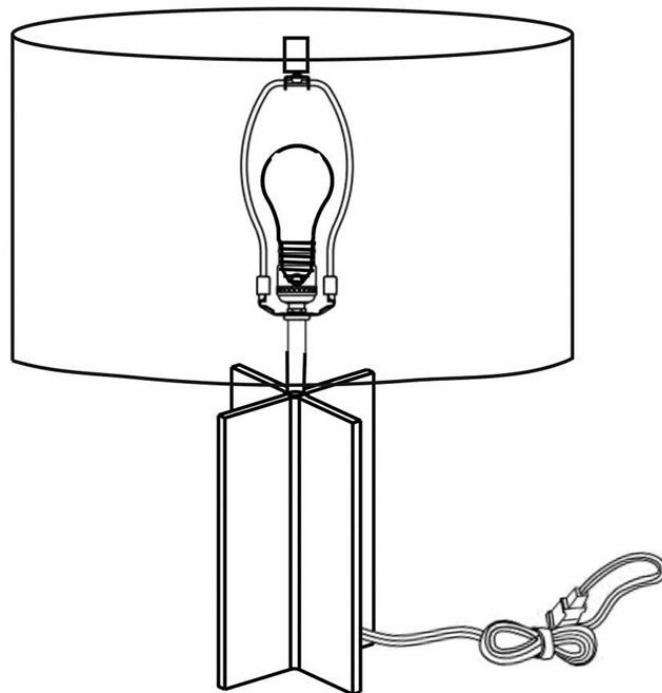




FREDERICK

ENGLISH

- Do not dispose of any packaging or contents of the shipping carton until assembly is completed to avoid accidentally discarding small parts or hardware.
- This fixture has been rated for up to (1) **07 Watt TYPE A standard incandescent light bulb** (not included) or (1) **07-watt compact fluorescent bulb** (not included) or one (1) **07-watt LED light bulb** (not included). To avoid the risk of fire, do not exceed the recommended wattage.
- Use with approved Williams Sonoma Shades only, having a minimum opening diameter of 3 inches, minimum lamp to shade height 2.5 inches and a minimum lamp-to-shade spacing of 3 inches (For closed Top / Open bottom).
- This lamp is meant for indoor use.

FRANÇAIS

- Ne jetez rien des produits d'emballage et du contenu de la boîte jusqu'à ce que l'assemblage soit terminé, afin d'éviter de jeter par mégarde de petites pièces ou des morceaux.
- Cet appareil a été conçu pour jusqu'à (1) ampoule à incandescence standard de 07 watts TYPE A (non fournie) ou (1) ampoule fluorescente compacte de 07 W (non fournie) ou une (1) ampoule LED de 07 watts (non fournie). Pour éviter le risque d'incendie, ne pas dépasser la puissance en watts recommandée.
- À utiliser uniquement avec les stores Williams Sonoma approuvés, ayant un diamètre d'ouverture minimum de 3 pouces, minimum lampe à abat-jour hauteur 2,5 pouces et un espacement minimum entre la lampe et l'abat-jour de 3 pouces (pour le haut fermé / le bas ouvert)
- Cette lampe est destinée à une utilisation en intérieur.

ESPAÑOL

- Para evitar desechar accidentalmente las partes pequeñas o las piezas de ferretería, no tirar el embalaje o contenido de la caja hasta que el ensamblaje esté completo.
- Este accesorio ha sido calificado para hasta (1) bombilla incandescente estándar de 07 vatios TIPO A (no incluida) o (1) bombilla fluorescente compacta de 07 vatios (no incluida) o una (1) bombilla LED de 07 vatios (no incluido). Para evitar el riesgo de incendio, no exceda la potencia recomendada.
- Usar solo con cortinas Williams Sonoma aprobadas, con un diámetro mínimo de apertura de 3 pulgadas, lámpara mínima a pantalla altura de 2,5 pulgadas y un espacio mínimo entre la lámpara y la pantalla de 3 pulgadas (para parte superior cerrada/parte inferior abierta).
- Esta lámpara está diseñada para uso en interiores.

Care Instructions:

- Dust often using a clean, soft, dry and lint-free cloth.
- When blot spills, wipe with a clean, damp cloth immediately.
- We do not recommend the use of chemical cleansers, abrasives or furniture polish on our lacquered finish.
- Hardware may loosen over time. Periodically check to make sure all connections are tight. Re-tighten if necessary.

Instructions d'entretien :

- Épousseter régulièrement avec un chiffon propre, doux et non pelucheux.
- Éponger immédiatement les liquides renversés et essuyer à l'aide d'un chiffon propre et humide.
- L'utilisation de produits nettoyants chimiques, d'abrasifs ou d'encaustiques sur nos finitions laquées n'est pas recommandée.

- Le matériel de fixation peut se desserrer avec le temps. Vérifiez régulièrement afin de vous assurer que tous les raccords sont bien serrés. Resserrez-les au besoin.

Instrucciones de cuidado:

- Limpiar el polvo con un trapo limpio, suave, seco y libre de pelusas.
- Secar los derrames de inmediato y limpiar con un trapo limpio y húmedo.
- Recomendamos no usar limpiadores químicos, abrasivos o lustramuebles sobre el acabado barnizado.
- Las piezas de ferretería pueden aflojarse con el tiempo. Controlar periódicamente que estén bien ajustadas. Si es necesario, volver a ajustarlas.

Parts Included:

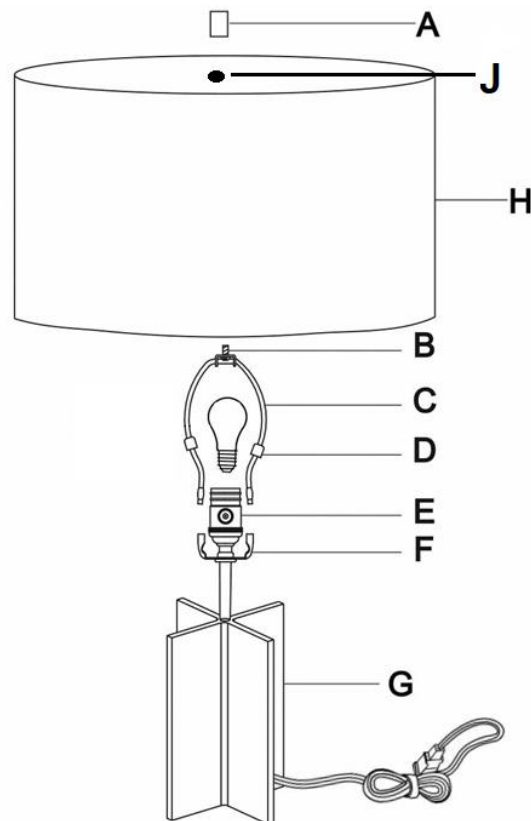
- (A) Finial (1)
- (B) Harp Top (1)
- (C) Harp (1)
- (D) Harp Caps (2)
- (E) Socket (1)
- (F) Saddle (1)
- (G) Lamp Base (1)
- (H) Shade (not included)
- (J) Diffuser (not included)

Pièces incluses:

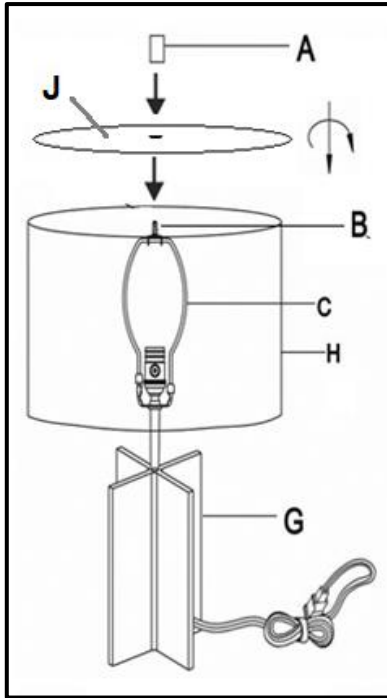
- (A) fleuron (1)
- (B) Haut de harpe (1)
- (C) Harpe (1)
- (D) Capsules de harpe (2)
- (E) Douille (1)
- (F) Selle (1)
- (G) Pied de lampe (1)
- (H) Abat-jour (non inclus)
- (J) Diffuseur (non inclus)

Piezas incluidas:

- (A) Finial (1)
- (B) Tapa de arpa (1)
- (C) Arpa (1)
- (D) Tapas de arpa (2)
- (E) Zócalo (1)
- (F) Silla de montar (1)
- (G) Base de la lámpara (1)
- (H) Sombra (no incluida)
- (J) Difusora (no incluida)



4

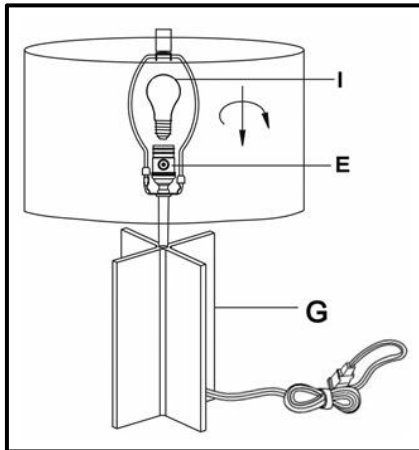


Place SHADE (H) (not included) over the assembled harp, then insert the Diffuser (J) (not included) making sure the Harp Top (B) extends through the hole at the top of the Shade(H) (not included). Attach the Finial (A) and tighten clockwise direction to secure the Diffuser (J) (not included).

Placez l'OMBRE (H) (non inclus) sur la harpe assemblée, puis insérez le diffuseur (J) (non inclus) en s'assurant que la table de harpe (B) s'étend à travers le trou à la haut de l'abat-jour (H) (non inclus). Fixez le fleuron (A) et serrez dans le sens des aiguilles d'une montre pour fixer le diffuseur (J) (non inclus).

Coloque la SOMBRA (H) (no incluida) sobre el arpa ensamblada, luego inserte el Difusor (J) (no incluido) asegurándose de que la parte superior del arpa (B) se extienda a través del orificio en el parte superior de la pantalla (H) (no incluida). Fije el remate (A) y apriete en el sentido de las agujas del reloj para asegurar el difusor (J) (no incluido).

5



Insert the specified Light bulb in to the Socket (E). DO NOT EXCEED SPECIFIED WATTAGE.

Insérez l'ampoule spécifiée dans la prise (E). NE PAS DÉPASSER LA PUISSANCE SPÉCIFIÉE.

Inserte la bombilla especificada en el zócalo (E). NO EXCEDA EL AGUA ESPECIFICADA.

- Plug fixture into the proper electrical outlet and test fixture.
- Branchez l'appareil dans la prise électrique et l'appareil d'essai appropriés.
- Enchufe el dispositivo en el tomacorriente eléctrico adecuado y el dispositivo de prueba.